

NATIONALER INDÍGENA KONGRESS

AUFRUF

In Anbetracht dessen, was der V. Nationale Indígena Kongress (CNI), in seiner zweiten Etappe, die er vom 29.-31. Dezember 2016 und am 1. Januar 2017 durchführte, vereinbart hat:

ERSTENS.- „... einen Indigenen Regierungsrat mit männlichen und weiblichen Repräsentant*innen eines jeden *pueblos, tribus* und *naciones*¹, die jenen bilden. Und dass dieser Rat beabsichtigt dieses Land zu regieren. Und der als Stimme eine indigene Frau des CNI haben wird, das heißt, die indigenes Blut hat und ihre Kultur kennt. Beziehungsweise, dass er als Sprecherin eine indigene Frau des CNI hat, die unabhängige Kandidatin für die Präsidentschaft von Mexiko zu den Wahlen im Jahr 2018 sein wird ...“.

ZWEITENS.- „...[Aufrufen] die ursprünglichen *pueblos* dieses Landes, die Kollektive der Sexta, die Arbeiter*innen, Fronten und Komitees im Kampf auf dem Land und in der Stadt, die studentische, intellektuelle, künstlerische und wissenschaftliche Gemeinschaft, die nicht organisierte Zivilgesellschaft und alle Personen mit gutem Herzen die Reihen zu schließen und in die Offensive zu gehen, um die Macht von Oben zu demontieren und uns wiederherzustellen, nicht nur als *pueblos*, sondern als Land, von unten und links, um uns in einer einzigen Organisation zu vereinen, in der die Würde unser letztes Wort und unsere erste Aktion sei ... um uns zu organisieren und diesen Krieg zu stoppen, um keine Angst zu haben uns zu erbauen und uns zu säen über die Ruinen, die der Kapitalismus hinterlassen hat ...“.

DRITTENS.- „[Einberufen] eine Gründungsversammlung des Indigenen Regierungsrates für Mexiko im Mai 2017 ... damit die Erde in ihrem Zentren erbebe, um die Angst zu besiegen und zurückzubekommen, was der Menschheit gehört, der Erde und den *pueblos*, für die Rückgewinnung der eingenommenen oder zerstörten Territorien, für die Rückkehr der Verschwundenen des Landes, für die Freiheit aller politischen Gefangenen, für Wahrheit und Gerechtigkeit für alle Ermordeten, für die Würde auf dem Land und in der Stadt ... damit die Würde das Epizentrum einer neuen Welt sei.“

Haben wir vereinbart die Autoritäten, Repräsentanten, Delegierten und Räte, ernannt von den *pueblos, tribus, naciones*, Stadtvierteln, Gemeinden und indigenen Organisationen die am CNI teilnehmen, AUFZURUFEN zur Feier der:

GRÜNDUNGSVERSAMMLUNG DES INDIGENEN REGIERUNGSRATES FÜR MEXIKO

Der vom 26.-28. Mai dieses Jahres in den Räumlichkeiten des Indigenen Zentrums Integraler Weiterbildung (CIDECI-UNITIERRA) stattfinden wird, in der Stadt San Cristóbal de Las Casas, Chiapas, zapatistisches Territorium, gemäß den folgenden:

PROGRAMM

26. Mai

1. Ankunft im CIDECI und Registrierung der indigenen Räte, Autoritäten, Repräsentanten und Delegierten, der Presse und Eingeladenen durch die Koordinationskommission des CNI.
2. Traditionelle Zeremonie

27. Mai

1. Eröffnung und Einrichtung der Gründungsversammlung des Indigenen Regierungsrates für Mexiko.
2. Arbeitsgruppen zu folgenden Punkten:
 - 1) Absichten und Strategien des Indigenen Regierungsrates.
 - 2) Funktionsweise und Organisation des Indigenen Regierungsrates.
 - 3) Verbindung des Indigenen Regierungsrates mit anderen Sektoren der Zivilgesellschaft.
 - 4) Benennung der Sprecherin des Indigenen Regierungsrates.

28. Mai

1. Konstitutives Plenum des Indigenen Regierungsrates für Mexiko und Schwur seiner Mitglieder.
 2. Diskussion und Annahme der Vereinbarungen, Resolutionen und Deklarationen.
 3. Klausur der Versammlung.
- Die Nominierung der Räte, die den Indigenen Regierungsrat bilden werden, soll in Übereinstimmung mit den Richtlinien geschehen, wie sie im ANNEX I dieses Aufrufs angegeben sind und in den Regionen auf die sich ANNEX II bezieht, erklärend, dass im Falle von Zweifeln über die vorgeschlagenen Regionen oder die Notwendigkeit einer Überarbeitung oder sogar Modifizierung dieser, dies der Koordination des CNI mitgeteilt werden soll.
 - Die Voranmeldung der indigenen Delegierten können per E-Mail des CNI erfolgen: catedrajuanchavez@congresonacionalindigena.org
 - Als EINGELADENE BEOBACHTER*INNEN können diejenigen teilnehmen, die eine ausdrückliche Einladung der Koordination des CNI oder der EZLN erhalten.
 - Die Mitglieder der Sexta National oder International, die als Beobachter*innen teilnehmen wollen, sollen sich vorher registrieren über die E-Mail cni20aniversario@ezln.org.mx

Hochachtungsvoll

März 2017

Für die vollständige Wiederherstellung unserer Pueblos

Nie wieder ein Mexiko ohne uns

Nationaler Indígena Kongress

Zapatistische Armee der Nationalen Befreiung

ANNEX I

**GRUNDLAGE FÜR DIE NOMINIERUNG DER RATSMITGLIEDER, DIE DEN INDIGENEN
REGIERUNGSRAT FÜR MEXIKO BILDEN WERDEN IN EINVERNEHMEN MIT DEN VEREINBARUNGEN
EINGEBRACHT DURCH DEN FÜNFTEN NATIONALEN INDÍGENA KONGRESS IN SEINER
PLENARVERSAMMLUNG VOM 1. JANUAR 2017.**

1. Der Indigene Regierungsrat (CIG) wird aus zwei Ratsmitgliedern bestehen, bevorzugt Mann und Frau, für jede der indigenen Regionen, die im Nationalen Indígena Kongress (CNI) teilnehmen, wie in der Tabelle im Anhang angegeben, mit Ausnahme der *pueblos* der Metropol-Zonen in México [Bundesstaat] und Guadalajara, in deren Fällen ein Ratsmitglied pro *pueblo* nominiert wird.
2. Die Ratsmitglieder werden im Konsens in der Versammlung ihres *pueblos* ernannt oder im Einverständnis mit den Bräuchen und Gewohnheiten eines jeden *pueblos* und die Nominierung derselben soll schriftlich protokolliert werden.
3. Jene, welche als Ratsmitglieder vorgeschlagen werden, müssen dem Mandat des *pueblo*, das sie ernannt hat, und dem der Versammlung des CNI gehorchen, gemäß den sieben Prinzipien des CNI und kollektiv arbeiten.
4. Jene, welche als Ratsmitglieder vorgeschlagen werden, müssen die folgenden Anforderungen erfüllen:
 - Zugehörigkeit und Permanenz im CNI.
 - Praktizierung der sieben Prinzipien des CNI.
 - Zugehörigkeit zu einem indigenen *pueblo*.
 - Wissen der Geschichte und der Kultur des eigenen *pueblos* und Kenntnisse und moralische Autorität in der eigenen Gemeinde.
 - Vorgeschlagen, ernannt und legitimiert durch Versammlung oder der Entscheidungsinstanz des eigenen *pueblos* gemäß seiner Bräuche und Gewohnheiten.
 - Begleitung des eigenen *pueblos* in seinem Kampf mit einem entsprechenden Weg des Kampfes, Wissen um die Bearbeitung des Bodens, Bescheidenheit, Aufmerksamkeit und im Dienste ihres *pueblos*, Kenntnis des Wegs des CNI.
 - Antikapitalistisch von unten und links.
5. Der Auftrag als Ratsmitglied rotiert in dem Zeitraum, den jedes *pueblo* festlegt und ist jederzeit durch die Versammlung oder die Instanz, die die Ratsmitglieder ernannt hat, widerrufbar.
6. Bevorzugt sollen die Ratsmitglieder vor der Versammlung des CNI, geplant für die Tage vom 27.-28. Mai in San Cristóbal de Las Casas, ernannt werden und die Organisation und Funktionsweise derselben und des CIG von genannter Versammlung vereinbart werden.

FÜR DIE VOLLSTÄNDIGE REKONSTITUIERUNG UNSERER PUEBLOS

NIE WIEDER EIN MEXIKO OHNE UNS

DIE PROVISORISCHE KOORDINATION

ANNEX II

**LISTE DER REGIONEN FÜR DEN
INDIGENEN REGIERUNGSRAT**

Region No.	Pueblo- Sprache
Baja California	
1	Cucapá
2	Kumiai
Campeche	
3	Castellano de Candelaria
4	Chol de Campeche
5	Maya de Campeche
6	Tzeltal de Campeche
Chiapas	
7	Castellano de la Costa de Chiapas
8	Chol
9	Mam de Chiapas
10	Tojolabal
11	Tzeltal de la Selva Norte
12	Tzeltal de los Altos de Chiapas
13	Tzeltal Zona Fronteriza
14	Tzotzil de los Altos de Chiapas
15	Tzotzil de la Costa de Chiapas
16	Tzotzil de la Región Centro de Chiapas
17	Lacandón
18	Zoque del Norte de Chiapas
Chihuahua	
19	Rarámuri
Ciudad de México	
20	Nahua del sur del Distrito Federal
Colima	
21	Nahua de Colima
Durango	
22	Wixárika de Durango
Guanajuato	
23	Chichimeca
Guerrero	
24	Afromexicano
25	Mephaa de la Montaña de Guerrero
26	Nahua Centro de Guerrero
27	Nahua Montaña de Guerrero
28	Amuzgo de Xochistlahuaca
29	Ñu Savi de la Costa de Guerrero
30	Ñu Savi de la Montaña de Guerrero

Hidalgo

31 Nahua de Hidalgo

Jalisco

32 Coca

33 Nahua del Sur de Jalisco

34 Tepehuano de Jalisco

35 Wixárika de Jalisco

Estado de México

36 Matlatzinca

37 Nahua del Centro del Estado de Mexico

38 Nahua del Oriente del Estado de Mexico

39 Otomí- Ñathó

40 Otomí- Ñaňhú

Michoacán

41 Mazahua

42 Nahua de La Costa de Michoacán

43 Otomí de Michoacán

44 Purépecha

Morelos

45 Nahua de Morelos

Nayarit

46 Náyeri

47 Wixárika de Nayarit

Oaxaca

48 Chinanteco de la Chinantla Alta

49 Chinanteco de la Chinantla Baja

50 Cuicateco

51 Ikoots

52 Mazateco

53 Mixe

54 Ñu Savi de la Costa Chica Oaxaqueña

55 Ñu Savi de la Mixteca Alta Oaxaqueña

56 Ñu Savi de la Mixteca Baja Oaxaqueña

57 Ñu Savi de la Mixteca Media Oaxaqueña

58 Triqui Alta

59 Binnizá de la Sierra Norte

60 Binnizá de la Sierra Sur

61 Binnizá del Istmo

62 Binnizá de Valles Centrales

63 Chontal de Oaxaca

64 Zoque de Chimalapas

Puebla

- 65 Nahua de la Mixteca Poblana
- 66 Nahua de la Sierra Norte de Puebla
- 67 Nahua de los Volcanes Puebla
- 68 Totonaco de La Sierra Norte de Puebla

Querétaro

- 69 Otomí- Ñaňhú de Amealco y Tolimán

Quintana Roo

- 70 Maya de Quintana Roo

San Luis Potosí

- 71 Castellano de Wirikuta
- 72 Nahua de la Huasteca potosina

Sinaloa

- 73 Mayo de Sinalóa

Sonora

- 74 Guarijío
- 75 Mayo de Sonora
- 76 Seri
- 77 Tohono Odham
- 78 Yaqui

Tabasco

- 79 Chol
- 80 Chontal de Tabasco
- 81 Zoque de Tabasco

Veracruz

- 82 Nahua de la Huasteca
- 83 Nahua del sur de Veracruz
- 84 Nahua de Zongolica
- 85 Otomí- Ñuhú
- 86 Popoluca
- 87 Sayulteco
- 88 Tepehua del Norte de Veracruz
- 89 Totonaco de la Costa de Veracruz
- 90 Totonaco de la Sierra del Totonacapan

Yucatán

- 91 Maya de Yucatán

Pueblos migrantes

- 92 Pueblos residentes en el Valle de México
- 93 Pueblos residentes en Guadalajara

- 1 Ist eine Selbstzuschreibung, wörtlich übersetzt: Gemeinden/Gemeinschaften/Völker, Stämme und Nationen